



CROSS – CULTURAL MARRIAGE: ECONOMIC SOCIAL CULTURAL STATUS
CHANGES OF THAI WOMEN AND THEIR FAMILIES IN NAKHONRACHASIMA
PROVINCE.

Kornpatsorn Chaikitpinyo*

บทความวิทยานิพนธ์ วัตถุประสงค์ คือ 1.เพื่อศึกษาประวัติความเป็นมาของการแต่งงานข้ามวัฒนธรรม และ 2. เพื่อศึกษาการเปลี่ยนแปลงสถานะทางเศรษฐกิจ สังคม วัฒนธรรมของหญิงไทยและครอบครัว ในจังหวัดนครราชสีมา พื้นที่วิจัยได้แก่ อำเภอเมืองนครราชสีมา อำเภอเสิงสาง และอำเภอพิมาย กลุ่มตัวอย่างจำนวน 87 คน ถูกคัดเลือกโดยการคัดเลือกแบบเจาะจง แบ่งออกเป็น 3 กลุ่ม คือ 1. กลุ่มผู้รู้ (Key Informant) จำนวน 42 คน 2.กลุ่มผู้ปฏิบัติ(Casual Informant) 30 คนและกลุ่มที่เกี่ยวข้องทั่วไป(General Informant) จำนวน 15 คน การวิจัยครั้งนี้ เป็นการวิจัยแบบคุณภาพ(Qualitative Research)โดยรวบรวมข้อมูลจากเอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง เครื่องมือวิจัยได้แก่ แบบสังเกต แบบสัมภาษณ์ และแบบบันทึกการสนทนากลุ่ม นำเสนอผลการวิจัยโดยพรรณนาวิเคราะห์

เมื่อปี พ.ศ. 2507 ได้เกิดสงครามเวียดนามขึ้น จอมพลถนอม กิตติขจร ได้ลงนามใน ข้อตกลงยอมให้กองทัพสหรัฐฯตั้งฐานทัพในประเทศไทย ทำให้หญิงไทยหลายคนเต็มใจเข้าสู่ชีวิต ภรรยาเขาและโสเภณีบางคนได้แต่งงานถูกต้องตามกฎหมายปัจจุบันการแต่งงานของหญิงไทยกับ ชายชาวต่างชาติส่วนใหญ่เป็นเรื่องของเหตุผลทางด้านเศรษฐกิจปัญหาที่พบได้แก่หญิงไทยส่วนใหญ่ ไม่ได้ตระหนักถึงความสำคัญของการแต่งงานที่ถูกต้องตามกฎหมายและไม่ตระหนักถึงสิทธิพึงมีพึง ได้ของภรรยาหลังแต่งงาน การแก้ไขปัญหาโดยการบูรณาการทั้งปัญหาและแนวทางแก้ปัญหาที่ เกี่ยวข้องกับการเปลี่ยนแปลงทางเศรษฐกิจ สังคม และวัฒนธรรม น่าจะเป็นแนวทางที่เหมาะสม และยั่งยืนโดยยึดถือทฤษฎีการแต่งงานและครอบครัว(Marriage and Family Theory) กับ ยึด แนวคิดเกี่ยวกับการแต่งงานข้ามชาติ(Cross Cultural Marriage)และแนวคิดกับการเปลี่ยนแปลง ทางสังคมและวัฒนธรรม(Social and Cultural Change)

* Program in Cultural Science, Faculty of Cultural Science, Mahasarakham University.



ABSTRACT

The purposes of this research were 1. To study the background of cross – cultural marriage. 2. To study economic Social cultural status changes of Thai women and their families. The research areas were Mueang Nakhon Ratchasima District, Seng-Sang District, and Phimai District in Nakhon Ratchasima Province. A sample of 87 people was selected by means of a purposive sampling. A sample of 87 people were divided into three groups: Those who know (Key Informant) A group of 42 miners (Casual Informant) of 30 people and groups involved in General Informant 15 people were selected purposively. Was selected by means of a purposive sampling. Data were gathered from the documents and related research and field studies. With these observations, interviews focus group discussions. The results were presented by Descriptive Analysis.

The research findings wear as follows:

In 1964, a war was appeared in Vietnam and Field Marshal Thanom Kittikhachorn signed a memorandum of understanding on allowing the US. Army based in Thailand. At that time many Thai women willingly led their life of hired wives and prostitutes. Some women and foreign men registered their marriage. At present, most marriages of Thai women and foreign men are held for an economic reason. The problems found are these : most Thai women are not aware of their marriage registration and they are not aware the law concerning the right and roles of a wife after a marriage. The integration of problems and problem solutions resulted from economic, social, and cultural changes should be an appropriate sustainable way. By adhering of marriage and family Theory to anchor the concept of Cross Cultural Marriage and the concept of Social and Cultural Change.

Keywords: Cross – Cultural, marriage, Economic, Social, cultural, status changes, Signed a memorandum of understanding.

1. บทนำ

ครอบครัวเป็นสถาบันหลักที่เล็กที่สุดและสำคัญที่สุดของสังคม โดยทำหน้าที่ส่งเสริมพัฒนาความเป็นมนุษย์ที่สมบูรณ์แบบให้แก่ ลูก หลาน เหลน ในครอบครัวให้เป็นกำลังสำคัญของชาติในการพัฒนาประเทศ อีกทั้งครอบครัวเป็นแหล่งหล่อหลอม จิตใจ ถ่ายทอด ค่านิยม ความเชื่อ อบรมขัดเกลา บุคคลในครอบครัว ให้มีความประพฤติที่ดี ครอบครัวจึงมีความสำคัญและมีอิทธิพลต่อชีวิตมนุษย์ทุกคน ถ้าวัดว่าครอบครัวเป็นรากฐานสำคัญยิ่งของสังคมที่นำไปสู่ความเจริญอย่างยั่งยืนของประเทศชาติจะเห็นได้ว่า จากการที่คน 2 คน มาใช้ชีวิตอยู่ร่วมกัน เป็นแหล่ง







ต่างประเทศ การรู้จักโดยญาติพี่น้องแนะนำ ทางสื่อหนังสือพิมพ์ การรู้จักกันผ่านบริษัทจัดหาคน
นายหน้า กระบวนการเหล่านี้เป็นแนวทางที่ชัดเจนและมีการแพร่ขยายทางวัฒนธรรมเกี่ยวกับการ
แต่งงานกับชาวต่างชาติไปทั่วโลก (ณรงค์ นิตจินทร์. 2547: 25)

ป.พ.ศ. 2507 เกิดสงครามเวียดนาม รัฐบาล จอมพลถนอม กิตติขจร ได้ส่งนามตกลงอย่างเป็นทางการกับประเทศสหรัฐอเมริกา ทำให้มีทหารอเมริกันจำนวนมากเดินทางเข้าสู่ประเทศไทย มีการสร้างฐานทัพ ทำให้หญิงอีสานจำนวนมากหนึ่งสมัครใจ ทำอาชีพ เมียเช่า โสเภณี ค่าประเวณีกับทหารต่างชาติ หญิงบางคนก็ได้แต่งงานกับทหารต่างชาติ และติดตามสามีกลับไปอยู่ที่ต่างประเทศ บางคนก็ถูกทอดทิ้งอยู่ที่ไทยพร้อมลูกที่เกิดกับทหารเหล่านั้น ทำให้เกิดปัญหาสังคมและความรู้สึกของสังคมไทยในขณะนั้นรับไม่ได้กับหญิงไทยที่มีอาชีพและพฤติกรรม ดังกล่าว มีความรู้สึก รังเกียจเหยียดหยามผู้หญิงไทยที่มีอาชีพ เช่นนั้น โดยเฉพาะหญิงในชนบทที่หากใครแต่งงานกับชาวต่างชาติ มักเป็นที่ดูถูกของคนในชุมชน หลังการปิดฐานทัพ ทหารอเมริกันเดินทางกลับประเทศ เหล่าบรรดา เมียเช่า ต้องตกงานทั้งที่ จังหวัดนครราชสีมา, อุตรดิตถ์, อุบลราชธานี และสกลนคร ซึ่งในขณะนั้นรัฐบาลของ ม.ร.ว.คึกฤทธิ์ ปราโมช มีความเป็นห่วงในเรื่องนี้อย่างมาก ด้วยบุคคลเหล่านี้มีภาระหน้าที่ต้องเลี้ยงดูครอบครัว ไม่มีรายได้ จึงได้มีนโยบายโปรโมตให้พหุยาเป็นเมืองท่องเที่ยวสำหรับชาวต่างชาติทำให้เมืองเล็กๆชายทะเลมีชีวิตชีวา เมืองพหุยาจึงเจริญเติบโตขึ้นอย่างรวดเร็ว นโยบายตอนนั้นถูกเรียกว่า sea, sand and sex อดีตเมียเช่า เจ้าของกิจการ รวมถึงบุคคลที่เคยทำงานกับฝรั่งก็ได้อพยพถิ่นฐานมาทำงานที่พหุยา บรรยากาศยามคำคืนคลุกเคล้าด้วยเสียงดนตรี สุรานารี ยาเมา การพนัน การละเล่น ชนิดต่างๆ จนเป็นที่กล่าวขานกันว่าเป็นเมืองที่ชายชาวต่างชาติใฝ่ฝัน ต้องมาเที่ยวให้ได้ เมืองพหุยาจึงกลายเป็นเมืองบาป ก่อให้เกิดธุรกิจการค้าทางเพศหลากหลายรูปแบบที่มีชื่อเสียงโด่งดังไปทั่วโลกและหญิงไทยที่มาทำงานที่พหุยาที่อาศัยช่องทางนี้ในการได้เจอกับสามีชาวต่างชาติ(อรนุช สิตบุตร. 2554 : 2) การแต่งงานกับชายชาวต่างชาติกลายเป็นค่านิยมของชาวบ้านในชนบท สาเหตุที่เกิดความนิยมของหญิงหญิงอีสานที่จะเลือกแต่งงานกับชายชาวต่างชาติเป็นผลมาจากที่หญิงอีสานมีการหย่าร้างมาก และถูกสามีทอดทิ้ง ต้องรับภาระการเลี้ยงดูบุตร มีหนี้สินและจะแต่งงานใหม่ก็ยากด้วยอุปสรรค ฐานะ มีลูกติด สิ่งสำคัญจำนวนประชากรไทยหญิงและชายไม่สมดุลกัน ชายน้อยกว่าหญิง และชาวต่างชาติที่เข้ามาก็มีแต่ผู้ชายจึงเกิดการชดเชยตามธรรมชาติ เรื่องนี้คงเป็นแนวโน้มให้หญิงไทยนิยมแต่งงานกับชายชาวต่างชาติ เมื่อพิจารณาจำนวนประชากร จากข้อมูลสถิติประชากรไทยจะเห็นได้ว่าจำนวนประชากรไทยทั้งประเทศมี จำนวน 63,589,800 คน เมื่อแยกประเภทแล้วหญิงมีจำนวนมากกว่าชาย ส่วนจังหวัดนครราชสีมามีประชากร 2,626,104 คนแยกเป็นประชากรชาย 1,297,362 คน ประชากรหญิง 1,328,740 คน จึงเห็นได้ว่าประชากรในจังหวัดนครราชสีมาหญิงมีมากกว่าชายเช่นกัน (สำนักงานสถิติจังหวัดนครราชสีมา, 2558) อัตราการจดทะเบียนสมรส เดือนกรกฎาคม พ.ศ. 2558 จำนวน 830 คน และ หย่า 388 คน ซึ่งเห็นว่าการหย่าเกือบครึ่งของการจดทะเบียนสมรสและมีการแสดงตนต่อเจ้าหน้าที่สำนักทะเบียนสมรสจังหวัดนครราชสีมาที่ชายชาวต่างชาติจดทะเบียนกับหญิงไทยจำนวน 65 คนหย่า 28 คน จากสถิติเห็นได้ว่าการหย่ากับการจดทะเบียน



ในปี พ.ศ. 2552 เกิดวิกฤตทางเศรษฐกิจประเทศไทยก็ได้รับผลกระทบเช่นเดียวกับประเทศอื่นๆทั่วโลกภาวะเศรษฐกิจและสังคมของครัวเรือนไทยก็ได้รับผลกระทบเช่นกัน จากผลการสำรวจครัวเรือนทั่วประเทศพบว่าส่วนใหญ่มีรายได้จากการทำงานโดยเฉลี่ยเดือนละ 20,903 บาท ต่อเดือน ในขณะที่มีค่าใช้จ่ายเฉลี่ยเดือนละ 16,205 บาทต่อเดือน หรือมีรายได้สูงกว่า ค่าใช้จ่าย 4,698 บาทต่อครัวเรือน หรือประมาณ 1,424 บาทต่อคน ในขณะที่มีหนี้สินโดยเฉลี่ย 134,699 บาทต่อครัวเรือน โดยการก่อหนี้จากการซื้อบ้านและที่ดินเป็นจำนวนสูงสุด ร้อยละ 35.5 รองลงมาเป็นการก่อหนี้เพื่อใช้ในการอุปโภคบริโภค ร้อยละ 33.8 สำหรับการก่อหนี้เพื่อการศึกษามีจำนวนน้อยที่สุดเพียง ร้อยละ 2.6 เท่านั้น จากการสำรวจพบว่า ตั้งแต่ปี 2549 - 2552 ครัวเรือนที่มีหนี้มีแนวโน้มลดลงจากร้อยละ 64.4 เป็น 60.9 แต่จำนวนเงินที่เป็นหนี้กลับมีแนวโน้มเพิ่มสูงขึ้นจาก 116,585 บาท เป็น 134,699 บาท และยังพบว่าภาคกลางเป็นภาคที่มีสัดส่วนของค่าใช้จ่ายต่อรายได้สูงสุดถึงร้อยละ 81.6 ซึ่งหมายความว่าทำให้เกิดการออมหรือการชำระหนี้ได้น้อยกว่าภาคอื่น ๆ จะเห็นได้ว่าท่ามกลางภาวะเศรษฐกิจที่ชะลอตัวแต่กลับปรากฏว่า การใช้จ่ายของครัวเรือนยังขยายตัวค่อนข้างสูงและมีอัตราการขยายตัวสูงกว่าการเพิ่มขึ้นของรายได้ ในขณะที่ภาระหนี้สินอยู่ในระดับ ค่อนข้างสูงโดยหนี้ส่วนใหญ่ก่อขึ้นเพื่อซื้อหรือเช่าซื้อสิ่งหาริมทรัพย์และที่สำคัญเป็นหนี้เพื่อการอุปโภคบริโภคมากกว่าหนึ่งในสี่จากการขยายตัวของรายจ่ายของครัวเรือนที่ไม่สอดคล้องกับการขยายตัวของรายได้สะท้อนให้เห็นว่า นอกจากรายได้จะเป็นตัวกำหนดการใช้จ่ายแล้ว น่าจะมีปัจจัยอื่นที่มีอิทธิพลสำคัญไม่ยิ่งหย่อนไปกว่ารายได้ก็คือ กระแสบริโภคนิยมที่ครอบงำวิถีชีวิตอย่างรุนแรงเข้าไปเป็นตัวเร่งการใช้จ่ายด้วย ซึ่งหากสถานการณ์ยังมีแนวโน้มเช่นนี้ย่อมส่งผลเสียให้การก่อหนี้เพิ่มสูงขึ้นโดยเฉพาะหนี้เพื่อการอุปโภคบริโภคนับวันยิ่งเป็นอุปสรรคบั่นทอนต่อการออมของภาคครัวเรือน (สำนักงานสถิติแห่งชาติ. 2552 : 1- 2) จากปัญหาที่เกิดขึ้นทั้งในด้านสังคม เศรษฐกิจ วัฒนธรรม อันมีผลสะท้อนถึงวิถีชีวิตของหญิงไทยที่มีความคิดที่จะแต่งงานกับชายชาวต่างชาติ ได้ส่งผลกระทบต่อครอบครัวเดิม ชุมชนและสังคม และวิถีชีวิตเปลี่ยนแปลงไปทั้งในด้านบวก และด้านลบด้วยหญิงไทยที่ไปแต่งงานกับชายชาวต่างชาติไม่ได้จะประสบความสำเร็จทุกรายไปจึงทำให้ผู้หญิง



มีความสนใจที่จะศึกษาการแต่งงานข้ามวัฒนธรรม: การเปลี่ยนแปลงสถานะทางเศรษฐกิจ สังคม วัฒนธรรมของหญิงไทย และครอบครัว ในจังหวัดนครราชสีมา ในด้านลบ เพื่อเป็นข้อมูลที่จะนำไปใช้ให้เป็นประโยชน์ในการเลือกคู่ครองที่จะแต่งงานกับชายชาวต่างชาติให้มีความมั่นคงในชีวิตต่อไป

2. วัตถุประสงค์ของการวิจัย

2.1 เพื่อศึกษาประวัติความเป็นมาของหญิงไทยที่แต่งงานกับชายชาวต่างชาติ ในจังหวัดนครราชสีมา

2.2 เพื่อศึกษาการเปลี่ยนแปลงทางเศรษฐกิจ สังคมและวัฒนธรรมของหญิงไทยที่แต่งงานกับชายชาวต่างชาติ ในจังหวัดนครราชสีมา

3. วิธีดำเนินการวิจัย

การวิจัย เรื่องการแต่งงานข้ามวัฒนธรรม: การเปลี่ยนแปลงสถานะทางเศรษฐกิจ สังคม วัฒนธรรมของหญิงไทย และครอบครัว ในจังหวัดนครราชสีมา ผู้วิจัยใช้ระเบียบวิธีวิจัยเชิงคุณภาพ (Qualitative Research) โดยเก็บรวบรวมข้อมูลทุติยภูมิจากเอกสาร (Document) และเก็บรวบรวมข้อมูลในภาคสนาม (Field Study) เพื่อศึกษาองค์ความรู้ ความเป็นมา เพื่อประยุกต์ใช้ในการแสวงหาคู่แต่งงานของหญิงกับชายชาวต่างชาติ โดยใช้กรอบแนวคิดการวิจัยเป็นตัวกำหนดทิศทางในการวิจัยซึ่งผู้วิจัยได้กำหนดขั้นตอนในการดำเนินการวิจัยไว้ ดังนี้ คือใช้ระเบียบวิธีการวิจัยเชิงคุณภาพ โดยมีวิธีการศึกษา 2 ลักษณะ

3.1 ศึกษาวิจัยเอกสาร (Documentary Research) ได้ศึกษาจากแหล่งข้อมูลชั้นปฐมภูมิ (Primary Source) และข้อมูลชั้นทุติยภูมิ (Secondary Source) โดยเฉพาะข้อมูลผลงานวิจัยเพื่อศึกษาประวัติความเป็นมาของหญิงไทยที่แต่งงานกับชายชาวต่างชาติ เพื่อศึกษาการเปลี่ยนแปลงทางเศรษฐกิจ สังคมและวัฒนธรรมของหญิงไทยที่แต่งงานกับชายชาวต่างชาติ ในจังหวัดนครราชสีมา

3.2 ศึกษาภาคสนาม โดยการสัมภาษณ์แบบรายกลุ่ม (Group Interview) โดยการสัมภาษณ์แบบรายกลุ่มและรายบุคคล แบบเจาะจง โดยวิธีการสโนว์บอลเทคนิค (Snow Ball Technique) และคัดเลือกบุคคล (Key Informant) เพื่อศึกษาประวัติความเป็นมาหญิงไทยที่แต่งงานกับชายชาวต่างชาติ และกลุ่มผู้ปฏิบัติ (Casual Informant) กลุ่มชาวบ้านและประชาชนทั่วไป (General Informant) เพื่อศึกษาการเปลี่ยนแปลงทางเศรษฐกิจ สังคมและวัฒนธรรมของหญิงไทยที่แต่งงานกับชายชาวต่างชาติ ในจังหวัดนครราชสีมา

3.3 เครื่องมือที่ใช้ในการเก็บรวบรวมข้อมูล คือ

1) แบบสำรวจ (Survey) เป็นการสำรวจเบื้องต้นเกี่ยวกับบริบทพื้นที่และสำรวจจากจุดมุ่งหมายที่กำหนดไว้ เช่น สภาพชุมชน วิถีชีวิตลักษณะสภาพแวดล้อมในชุมชนเพื่อกำหนดพื้นที่วิจัยโดยดำเนินการตรวจภาคสนามเกี่ยวกับสภาพแวดล้อมทางกายภาพ ภูมิศาสตร์ สังคม การ





ประกอบอาชีพ ศาสนา ภาษา ความเชื่อ การตั้งหลักแหล่งของชุมชน สถานที่สำคัญของชุมชน เช่น วัด ศาลตাপู เป็นต้น โดยเน้นเนื้อหาที่ครอบคลุม ใช้ภาษาชัดเจนเข้าใจง่ายไม่ซับซ้อน

2) แบบสัมภาษณ์ (Interview) แบ่งเป็นแบบสัมภาษณ์ที่มีโครงสร้าง (Structured Interview) และไม่มีโครงสร้าง (Non-Structured Interview) เพื่อให้ได้การเปลี่ยนแปลงทางเศรษฐกิจสังคมและวัฒนธรรมของหญิงไทยที่แต่งงานกับชายชาวต่างชาติ การสัมภาษณ์แบบเจาะลึกซึ่งผู้วิจัยได้เจาะจงคัดเลือก (Purposive Selection) และวิธีการสโนว์บอลเทคนิค (Snow Ball Technique) กลุ่มเป้าหมายประกอบด้วย กลุ่มผู้อาวุโส ประชาชนชุมชน และหญิงที่สมรสกับชายชาวต่างชาติผู้ที่มีควมรู้ส่วนเกี่ยวข้องกับครอบครัวหญิงไทยที่แต่งงานกับชายชาวต่างชาติ

3) การสังเกต (Observation) มีสองชนิด คือ แบบสังเกตแบบมีส่วนร่วม (Partipatory Observation) และ แบบสังเกตแบบไม่มีส่วนร่วม (Non - Partipatory Observation) ใช้สังเกต ทัศนคติเกี่ยวกับสภาพแวดล้อมทางกายภาพ ภูมิศาสตร์ สังคม การประกอบอาชีพ ศาสนา ภาษา ความเชื่อ วิถีชีวิต การใช้ภูมิปัญญา การตั้งหลักแหล่งของชุมชน พิธีกรรม สถานที่ในชุมชน เช่น บ้านเรือน วัด ศาลาป่า ร้านค้าขายอาหารในชุมชน สถานที่อยู่อาศัยของคัมภีร์ เป็นต้น

4) การสนทนากลุ่ม (Focus Group Discussion) เป็นการจัดสนทนาโดยใช้ตัวแทนจากกลุ่มผู้ให้ข้อมูล กำหนดประเด็นหัวเรื่องตามจุดมุ่งหมายของการวิจัย เพื่อให้ได้ข้อมูลพื้นฐานและข้อมูลที่จะใช้ในการวิจัย โดยเน้นกลุ่มผู้รู้ กลุ่มผู้นำ กลุ่มผู้สนับสนุนส่งเสริม และกลุ่มทั่วไปไม่เกิน 6-8 คน ต่อการจัดสนทนากลุ่มในแต่ละครั้ง

4. ผลการวิจัย

การเปลี่ยนแปลงทางเศรษฐกิจ สังคม วัฒนธรรมของหญิงไทยที่แต่งงานข้ามวัฒนธรรม กับชายชาวต่างชาติ เปรียบเสมือนเหรียญที่มีสองด้าน มีการเปลี่ยนแปลงไปทั้งในทางที่ดีและในทางตรงกันข้าม เนื่องจากปัญหาที่ประสบอยู่ในสังคมเป็นประจำ ประกอบกับมีความต้องการจะปรับปรุงวิถีชีวิตของตนเองและครอบครัวใหม่ให้มีสภาพที่ดีขึ้นมีผลเกี่ยวเนื่องกันโดยเฉพาะในระบบความสัมพันธ์ที่อยู่ร่วมกันในสังคม ซึ่งสิ่งเหล่านี้ก็มีความสัมพันธ์กับโครงสร้างของสังคมด้วย เช่น การรับเอาแบบอย่างความเป็นอยู่ในเรื่องอาหารการกิน การแต่งกาย การพักผ่อนหย่อนใจ อยากรู้ใครมี สิ่งเหล่านี้มันถือเป็นการเปลี่ยนแปลงทางสังคมวันเสียแต่การเปลี่ยนแปลงทางวัฒนธรรม มีผลสะท้อนให้เกิดการเปลี่ยนแปลงในระบบความสัมพันธ์ของบุคคลแตกต่างไปจากที่เคยเป็นอยู่มาแต่เดิม ความสัมพันธ์เป็นแบบใกล้ชิด เช่นการลงแขกเกี่ยวข้าว แต่เมื่อมีเทคโนโลยีเข้ามาความสัมพันธ์ของคนในสังคมก็น้อยลงในอดีตเคยอยู่บ้านหลังคามุงจาก สร้างบ้านเหมาเข้ากับธรรมชาติต่อมาเมื่อแต่งงานกับชาวต่างชาติ สร้างบ้านเลียนแบบตะวันตกเมื่ออากาศร้อนก็ตั้งเครื่องปรับอากาศ สิ่งแวดล้อมก็เปลี่ยนไป

สรุปเหตุที่ทำให้เกิดการเปลี่ยนแปลง ทางสังคมส่วนใหญ่มีสาเหตุมาจากการตอบสนองความต้องการให้มีชีวิตความเป็นอยู่เหมือนเพื่อนบ้านที่ประสบความสำเร็จในชีวิตตั้งแต่ผลที่ตามมาจะทำให้สังคมเปลี่ยนแปลง เช่น ที่อยู่อาศัย การแต่งกายอาหาร ความเจริญทางเทคโนโลยีนับเป็นสื่อ



อันสำคัญที่ทำให้ชุมชนได้รับข่าวสารเรื่องราวต่าง ๆ เกิดการเรียนรู้ยอมรับและปรับเปลี่ยนวัฒนธรรมท้องถิ่น โดยมุ่งความทันสมัยไม่คำนึงถึงรากฐานวัฒนธรรมและประเพณีดั้งเดิมบางหมู่บ้านช่วงเทศกาล คริสมาส จะประดับไฟเหมือนกับชุมชนในต่างประเทศ มีเทศกาล คริสมาสออฟกินไก่อ่ง วันขอบคุณพระเจ้า เข้ามาแทนที่วัฒนธรรมไทย

สภาพปัญหา การแต่งงานข้ามวัฒนธรรม: การเปลี่ยนแปลงสถานะทางเศรษฐกิจ สังคม วัฒนธรรมของหญิงไทย และครอบครัว ในจังหวัดนครราชสีมา พบว่า ผลที่ทำให้เปลี่ยนแปลง

ด้านที่ดี ต่อครอบครัวทำให้ชีวิตความเป็นอยู่ดีขึ้นจากที่ไม่มีอะไรเลย มีเงินจับจ่ายใช้สอย มีช่องทางการประกอบอาชีพ มีวัตถุดิบอำนวยความสะดวก มีโอกาสในการเรียนรู้โลกกว้างทั้งทางด้าน ภาษา ศาสนา ศิลปวัฒนธรรม ขนบธรรมเนียม ประเพณี พิธีกรรมของประเทศคู่แต่งงาน สามารถพัฒนาตนเองให้เข้ากับสามีและเครือญาติอีกทั้งทั้งสองฝ่ายได้เรียนรู้ซึ่งกันและกัน เป็นการเพิ่มมูลค่าให้กับตนเอง

ด้านไม่ดี เสี่ยงต่อความผิดหวังจากการแต่งงาน บางครอบครัวยังมีวิถีชีวิตเหมือนเดิม ถูกหลอกลวง ค่าประเพณี ค่ายาเสพติด เอาไปเป็นค่าใช้จ่ายให้กับครอบครัวที่ต่างประเทศ ดูแลคนพิการ เจ็บป่วย

5. อภิปรายผล

การวิจัย ครั้งนี้ สรุปได้ว่า หญิงไทยที่แต่งงานข้ามวัฒนธรรมกับชายชาวต่างชาติมีสถานะทางเศรษฐกิจ สังคม วัฒนธรรม และความเป็นอยู่แตกต่างกัน 3 รูปแบบ รูปแบบแรก. สถานะความเป็นอยู่เปลี่ยนแปลงในทางดีขึ้น มีทรัพย์สิน มีเงินออม และไม่มีหนี้สิน รูปแบบที่สอง สถานะความเป็นอยู่ปานกลาง ไม่มีทรัพย์สิน แต่ไม่มีหนี้สิน ไม่มีเงินออม และ รูปแบบที่สาม สถานะความเป็นอยู่ยากลำบากกว่าที่แต่งงานกับสามีไทย ต้องหาเงินเลี้ยงดูครอบครัว ถูกทำร้ายร่างกาย หลอกค่าประเพณี ทำงานหนักแต่ไม่มีเงิน มีหนี้สิน ไม่มีทรัพย์สิน และไม่มีเงินออม ผลการศึกษาสอดคล้องกับการศึกษาของ Plam bech (2010 : 23) ที่พบว่าผู้ที่ผู้หญิงตัดสินใจแต่งงานกับชายชาวต่างชาติเป็นความปรารถนาที่จะมีฐานะความเป็นอยู่ของตนและครอบครัวดีขึ้น ในขณะที่ผู้ชายปรารถนาที่จะมีครอบครัวที่มีผู้หญิงคอยเอาใจใส่ดูแล นอกจากนี้ยังก่อให้เกิดความคล่องตัวทางเศรษฐกิจในครอบครัวด้วย (ศรีหทัยเวสส์, 2556:1)ปัจจัยสำคัญที่ทำให้สถานะทางเศรษฐกิจของครัวเรือนและความเป็นอยู่ของผู้หญิงไทยที่แต่งงานกับชายชาวต่างชาติแตกต่างกัน ก็คือ เงินสวัสดิการเกษียณอายุของชาวต่างชาติที่รัฐบาลจ่ายให้แก่ผู้เกษียณอายุ หากชาวต่างชาติที่มีอาชีพเป็น วิศวกรพนักงานบริษัท เมื่อเกษียณอายุก็จะได้รับเงินสวัสดิการมากกว่าอาชีพอื่น บางรายได้ถึง 4,000 ดอลลาร์ จึงส่งผลต่อให้มีรายได้มากกว่า จึงทำให้ ผู้หญิงที่แต่งงานกับวิศวกรมีรายได้ต่อเดือนละ 120,000 บาท หาก มีอาชีพ รับจ้างทั่วไปรัฐก็จะจ่ายให้เดือนละ 1,000 ดอลลาร์ และ การที่สามีชาวต่างชาติตัดสินใจมาใช้ชีวิตในประเทศไทยอย่างถาวรด้วยค่าของเงินแตกต่างกันหากได้รับ 1,000 ดอลลาร์ก็ไม่สามารถที่จะดำเนินชีวิตในประเทศของชาวต่างชาติได้ ต้องจ่ายค่าเช่า ค่าไฟฟ้า ค่าอาหาร ค่าภาษี ก็ไม่พอกับการดำเนินชีวิตประจำวัน แต่ถ้าหากมาอาศัยอยู่ที่ประเทศไทยค่าของ





นอกจากนี้การที่ผู้หญิงบางคนตัดสินใจลงทุนประกอบธุรกิจต่างๆ เช่น ทำบ้านเช่า รีสอร์ท ร้านอาหาร ร้านค้า ก็เป็นอีกส่วนหนึ่งที่ช่วยให้สถานะทางเศรษฐกิจของครอบครัวผู้หญิงที่แต่งงานกับชาวต่างชาติมีรายได้เพิ่ม มีเงินหมุนเวียน และมีกำไรจากการทำธุรกิจ ส่งผลให้คนในชุมชนมีทัศนคติที่ดีต่อการแต่งงานกับชาวต่างชาติโดยคาดหวังว่าการแต่งงานจะช่วยยกระดับฐานะทางเศรษฐกิจและความเป็นอยู่ของครอบครัว สอดคล้อง กับ จรรย์พร ไร่ลายอง (2552 น.9) ปัจจัยสำคัญที่ทำให้สถานะทางเศรษฐกิจของครัวเรือนและความเป็นอยู่ของผู้หญิงไทยที่แต่งงานกับชายชาวต่างชาติแตกต่างกัน ก็คือ เงินสวัสดิการเกษียณอายุของชาวต่างชาติที่รัฐบาลจ่ายให้แก่ผู้เกษียณอายุ หากชาวต่างชาติที่มีอาชีพเป็น วิศวกรพนักงานบริษัท เมื่อเกษียณอายุก็จะได้รับเงินสวัสดิการมากกว่าอาชีพอื่น บางรายได้ถึง 4,000 ดอลลาร์ จึงส่งผลต่อให้มียาได้มากกว่า จึงทำให้ผู้หญิงที่แต่งงานกับวิศวกรมีรายได้ต่อเดือนละ 120,000 บาท หาก มีอาชีพ รับจ้างทั่วไปรัฐก็จะจ่ายให้เดือนละ 1,000 ดอลลาร์ และ การที่สามีชาวต่างชาติตัดสินใจมาใช้ชีวิตในประเทศไทยอย่างถาวร ด้วยค่าของเงินแตกต่างกันหากได้รับ 1,000 ดอลลาร์ก็ไม่สามารถที่จะดำเนินชีวิตในประเทศของชาวต่างชาติได้ ต้องจ่ายค่าเช่า ค่าไฟฟ้า ค่าอาหาร ค่าภาษี ก็ไม่พอกับการดำเนินชีวิตประจำวัน แต่ถ้าหากมาอาศัยอยู่ที่ประเทศไทยค่าของเงินจะสูงถึง 37,000 บาท เมื่อหักค่าใช้จ่ายแล้วยังเหลือ เงินออม บางครอบครัวของผู้หญิงไทยที่แต่งงานกับชาวต่างชาติได้ให้ภรรยาไทย เดือนละ 15,000 บาทไว้ใช้จ่าย ค่าอาหาร และค่าใช้จ่ายในครอบครัว ส่วนตัวยังเหลือเก็บอีก 22,000 บาทออมไว้ 1 ปีก็จะมีเงินเหลือเก็บพอที่จะสร้างบ้านหลังกะทัดรัดได้หากต้องการหลังใหญ่ขึ้นก็ต้องรอ 2 ปี ในขณะที่ผู้หญิงบางครัวเรือนมีรายได้เพียงเดือนละ 15,000 บาท การที่สามีชาวต่างชาติตัดสินใจมาใช้ชีวิตอยู่ในประเทศไทยจึงมีการวางแผนที่จะสร้างบ้านเพื่อเป็นที่อยู่อาศัยมีสิ่งอำนวยความสะดวก เช่น เครื่องปรับอากาศ เครื่องใช้ไฟฟ้า เป็นเหตุให้ผู้หญิงที่แต่งงานกับชาวต่างชาติมีความเป็นอยู่เปลี่ยนแปลง ส่วนครอบครัวที่สามีชาวต่างชาติไม่ได้ย้ายมาอยู่ในประเทศไทยก็ไม่มีการสร้างบ้าน



และข้อดีอันอเนก ความสะดวกใดๆ แต่จะอาศัยร่วมกับครอบครัวของฝ่ายหญิงในบางครอบครัว ผู้หญิงที่แต่งงานกับชาวต่างชาติ สามารถประกอบอาชีพ มีรายได้ ก็มีส่วนสำคัญที่ทำให้สถานะทางเศรษฐกิจรอบครัวเปลี่ยนแปลงไปในทางที่ดี กล่าวคือ ผู้หญิงที่จบการศึกษาระดับปริญญาตรี ปัจจุบันยังคงมีอาชีพรับราชการครูมีรายได้ต่อเนื่องสูงถึงห้าหมื่นบาท ในขณะที่ผู้หญิงที่จบการศึกษาระดับประถมศึกษาโอกาสในการประกอบอาชีพที่มี ผลการศึกษาพบว่าผู้หญิงที่แต่งงานกับชาวต่างชาติไม่ได้มีสถานะทางเศรษฐกิจและความเป็นอยู่ดีขึ้นเหมือนกันทั้งหมด ชาวต่างชาติส่วนใหญ่ที่มาแต่งงานกับหญิงไทยจะมีฐานะไม่ค่อยจะดี หากเทียบกับค่าเหมือนบ้านเรา และหญิงไทยส่วนใหญ่ที่ชาวต่างชาติมาแต่งงานด้วยก็จะมีระดับชาวบ้าน มีอาชีพที่สังคมไม่ยอมรับ เช่นกัน

ดังนั้น สังคมไม่ควรคาดหวังที่จะยกฐานะทางเศรษฐกิจด้วยการส่งเสริมให้ทรหลาน
แต่งงานกับชาวต่างชาติ ควรเปลี่ยนทัศนคติลดค่านิยมต่อการแต่งงานกับชาวต่างชาติ โดยไม่ควรให้
คุณค่ากับการแต่งงานกับชาวต่างชาติเป็นหลักแต่ควรส่งเสริมให้ผู้หญิงและครอบครัวผู้หญิงมีความ
รู้เท่าทันปัญหาหรือผลกระทบที่อาจเกิดขึ้นจากการแต่งงานกับชาวต่างชาติ ตลอดจนการแต่งงาน
ควรเกิดขึ้นจากความพร้อมที่จะสร้างครอบครัวร่วมกันมากกว่าปัจจัยทางเศรษฐกิจ เท่านั้น

6. ข้อเสนอแนะ

ผลการวิจัย เรื่อง การแต่งงานข้ามวัฒนธรรม: การเปลี่ยนแปลงสถานะทางเศรษฐกิจสังคม วัฒนธรรมของหญิงไทย และครอบครัว ในจังหวัดนครราชสีมาอย่างต่อเนื่อง ผู้วิจัยมีข้อเสนอแนะใน 2 ด้าน ดังนี้ คือ

6.1 ข้อเสนอแนะเชิงนโยบาย

ผลจากการศึกษาและวิจัยในครั้งนี้หน่วยงานที่เกี่ยวข้องกับสังคมและวัฒนธรรม สามารถนำไปใช้ในการแก้ไขปัญหาของสังคมไทย การพัฒนาเศรษฐกิจและสังคม การเปลี่ยนแปลงทางสังคม และวัฒนธรรม และใช้เป็นข้อมูลให้ กระทรวงการต่างประเทศ และกระทรวงแรงงานที่ใช้เป็นข้อมูลของหญิงไทยและชาวต่างชาติ ที่เดินทางเข้ามาแต่งงานในประเทศไทยและเดินทางไปทำงานที่ต่างประเทศ

6.2 ข้อเสนอแนะเชิงปฏิบัติ

1) ผลจากการศึกษาและวิจัยในครั้งนี้สามารถนำไปใช้ประโยชน์ได้ใน หน่วยงาน
โครงการป้องกันและแก้ไขปัญหาการค้ามนุษย์ การบริหาร การปกครองทางด้านสังคมและ
วัฒนธรรม

2) ผลจากการศึกษาและวิจัยในครั้งนี้หญิงไทยที่แต่งงานกับชาวต่างชาติสามารถนำไปปรับใช้กับหลักการดำรงชีวิตและจะได้ดำเนินการแก้ไขได้อย่างถูกต้องเหมาะสมต่อไปในอนาคต หน่วยของรัฐควมมั่นคงแห่งชาติ สามารถใช้เป็นข้อมูลในการแก้ไขปัญหา ต่อไป

3) ผลจากการศึกษาและวิจัยในครั้งนี้ ควรส่งเสริมการศึกษาภาษาต่างประเทศในระดับพื้นฐานให้ทั่วถึงมากขึ้นและการเรียนรู้ขนบธรรมเนียมประเพณีของชนชาติทั้งตะวันตกและ



ตะวันออก เพื่อเป็นพื้นฐานการเรียนรู้เกี่ยวกับเพื่อนร่วมโลกที่ไร้พรมแดนถึงชนบธรรมเนียมประเพณี พิธีกรรมและการแต่งงานกับชาวต่างชาติ ในอนาคต

6.3 ข้อเสนอแนะเพื่อการทำวิจัย ครั้งต่อไป

- 1) ควรมีการศึกษาวิจัยเกี่ยวกับผู้ชายไทยแต่งงานกับหญิงต่างชาติที่เกิดปรากฏการณ์การเปลี่ยนแปลงที่มีผลต่อสังคมไทยและวัฒนธรรม
- 2) ควรมีการศึกษาวิจัยผู้ชายไทยแต่งงานกับชายชาวต่างชาติที่เกิดปรากฏการณ์การเปลี่ยนแปลงที่มีผลต่อสังคมไทยและวัฒนธรรม
- 3) ควรมีการเปรียบเทียบปัจจัยที่ส่งผลให้หญิงไทยตัดสินใจเลือกใช้ชีวิตคู่กับชาวต่างชาติ ปัญหาอุปสรรคในชีวิตคู่ การปรับตัวในการดำเนินชีวิตว่ามีความเหมือนและความแตกต่างอย่างไร เพื่อเป็นการเปิดมุมมองให้มีความหลากหลายมากขึ้น อันเป็นประโยชน์ต่อสังคมต่อไป
- 4) ควรมีการทำงานวิจัยหญิงไทยต่างวัยกับชายสูงอายุต่างชาติ ซึ่งทำให้เกิดปัญหาการทะเลาะวิวาท หึงหวงการทำร้ายร่างกาย และขู่สาว ส่งผลกระทบต่อ วัฒนธรรมไทย

References

- MacDonald, R., & Joliffe, L. (2003). *Cultural Rural Tourism. Annals of Tourism Research*, 30(2), 307-322.
- Office of Strategy Administration of Central Northeast Region. (2554). *Strategic Plan of Central Northeast Province Cluster : Roi et, Konkhaen, Mahasarakam, Kalasin; " Roi Kaen Sam Sin "* 2553-2556. Khon khaen: Office of Strategy Administration of Central Northeast Province Cluster.
- Phinyo Phuthet. (2559). Conservation and Development of Folk Music Culture of Community based Learning. *Journal of MCU Social Science Review*, 5(3), 231 – 240.
- Ranee Isichaikul and Others. (2558). *Thai Agro Tourism Development for Welcoming ASEAN Tourists*. Bangkok: National Research Commission and Office of Research Support Fund
- Roberts, L., & Hall, D. (2001). *Rural Tourism and Recreation: Principles to Practice*. Cambridge: CABI Publishing.

